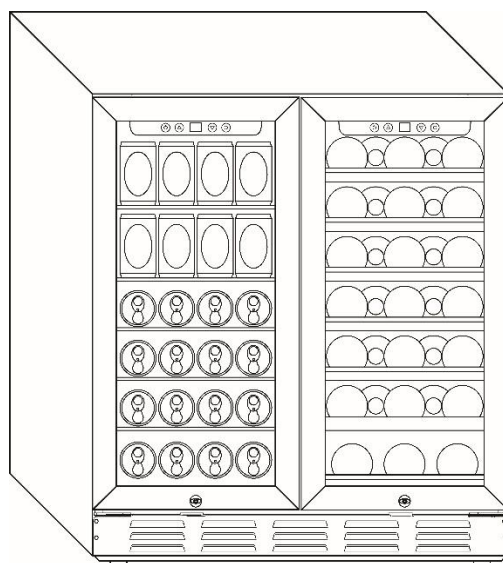


CRISSAIR

Home Electro

MANUAL DE INSTRUÇÕES AO USUÁRIO



COMBINADO ADEGA E FRIGOBAR

ADG 20D MAXI

Antes de ligar o aparelho, leia atentamente todas as instruções contidas neste manual e o mantenha para futuras referências.

Obrigado por escolher um combinado CRISSAIR (ADEGA + FRIGOBAR). Se operado e cuidado adequadamente de acordo com estas instruções, este aparelho será útil por muitos anos.

1 Recursos

- Dupla zona para 100 latas (350ml) e 33 garrafas bordeaux 750ml;
- Faixa de temperatura:
Zona direita (adega) 5–18°C Zona esquerda (frigobar) 3–10°C
- Instalação embutida e independente;
- Luz interior LED branca com interruptor;
- Porta de vidro duplo temperado;
- Estrutura da porta e puxador de aço inoxidável;
- No Frost com circulador de ar interno;
- Design de eficiência energética;
- 100% livre de HFC e CFC;
- Prateleiras em madeira de faia;

2 Antes do Primeiro Uso

- Antes da primeira utilização, remova todos os adesivos ou similares do aparelho, exceto a etiqueta de classificação;
- Descarte os sacos plásticos, pois eles podem sufocar crianças pequenas;

Leia este manual antes de operar o aparelho e mantenha-o em um local seguro para referência futura. Se este aparelho for transferido para um novo proprietário, o manual também deve ser fornecido ao novo proprietário. Se você ignorar as instruções de segurança, você colocará em risco sua saúde e sua vida;

3 Medidas e instruções importantes de segurança

- Antes de utilizar o aparelho, verifique se a voltagem indicada na etiqueta técnica do aparelho corresponde à voltagem da corrente elétrica fornecida à sua casa;
- Verifique o exterior do aparelho. Todos os fios e conexões com o aparelho funcionam corretamente? Ou estão desgastados e não correspondem aos requisitos técnicos do aparelho? Uma verificação das conexões existentes e recém-feitas deve ser feita por um profissional autorizado. Todas as conexões e componentes condutores de energia (incluindo fios dentro de uma parede) devem ser verificados por um profissional qualificado. Todas as modificações na rede elétrica para permitir a instalação do aparelho devem ser realizadas por um profissional qualificado;
- Este aparelho destina-se apenas a uso privado;
- Este aparelho destina-se a resfriar bebidas apenas em residências particulares;
- Este aparelho é apenas para uso interno;
- Este aparelho não se destina a ser operado para fins comerciais, durante acampamentos ou em transporte público;
- Opere o aparelho apenas de acordo com o uso a que se destina;
- Não permita que alguém que não esteja familiarizado com este manual de instruções opere o aparelho

- Este aparelho pode ser operado por crianças com idade a partir de 8 anos, bem como por pessoas com capacidades físicas, sensoriais e mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, se forem supervisionadas ou tiverem recebido instruções sobre o uso seguro do aparelho e compreender os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção do usuário não devem ser realizadas por crianças, a menos que sejam supervisionadas;

4 Avisos e Cuidados

- Não ligue o aparelho à corrente se o próprio aparelho, o cabo de alimentação ou o plug estiverem visivelmente danificados.
- Nunca tente reparar o aparelho sozinho. Se o aparelho não funcionar corretamente, entre em contato com a loja onde adquiriu o aparelho. Somente peças sobressalentes originais devem ser usadas.
- Quando o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante ou por um serviço pós-venda autorizado ou apenas por um profissional qualificado.
- Este aparelho está equipado com o refrigerante ecológico R600a. O refrigerante R600a é inflamável. Os componentes do circuito de refrigeração não devem ser danificados durante o transporte ou uso.
- Se alguma parte do circuito de refrigeração estiver danificada, o aparelho não deve ficar perto do fogo, luz nua ou dispositivos que gerem faíscas. Contacte imediatamente a loja onde adquiriu o aparelho.
- Se o gás for liberado em sua casa:
 1. Abra todas as janelas.
 2. Desligue o aparelho e não use o painel de controle ou termostato.
 3. Não toque no aparelho até que todo o gás tenha acabado, caso contrário, podem ser geradas faíscas que irão inflamar o gás.
- Mantenha todos os componentes do aparelho longe do fogo e de outras fontes de ignição ao descartar ou desativar o aparelho.
- Não instale o aparelho perto de materiais voláteis ou combustíveis (por exemplo: gás, combustível, álcool, tintas) ou em salas que possam ter má circulação de ar (por exemplo: garagem).

PERIGO DE EXPLOSÃO

Não armazene materiais explosivos ou sprays que contenham propelentes inflamáveis em seu aparelho.

- Não ligue o aparelho à rede elétrica a menos que todas as embalagens e protetores de transportes tenham sido removidos.
- Opere o aparelho somente com 220V / 60 Hz. Todas as conexões e componentes líderes de energia devem ser substituídos por um profissional autorizado.
- Não use uma placa de soquete ou um soquete múltiplo ao conectar o aparelho à corrente.
- Um soquete dedicado e devidamente aterrado que atenda aos dados do plugue é necessário para minimizar qualquer tipo de perigo. O aparelho deve ser aterrado corretamente.
- Verifique se o cabo de alimentação não está colocado sob o aparelho ou danificado durante o transporte do aparelho.
- Os dados técnicos do seu fornecedor de energia devem estar de acordo com os dados da placa do modelo do aparelho.
- Seu circuito doméstico deve estar equipado com um disjuntor automático.
- Não modifique o aparelho.

RISCO DE CHOQUE ELÉTRICO

Desligue a energia antes de instalar o aparelho e antes de conectá-lo à rede elétrica. Não use nenhum limpador a vapor para limpar ou descongelar o aparelho. O vapor pode entrar em contato com as partes elétricas e causar um curto-circuito. Nunca use dispositivos mecânicos, facas ou outros itens afiados para remover o gelo incrustado de dentro do aparelho.

- Desligue o aparelho da corrente antes de proceder à sua limpeza ou manutenção.
- Não use quaisquer aparelhos elétricos dentro dos compartimentos de armazenamento de alimentos do seu aparelho, a menos que sejam recomendados pelo fabricante do seu refrigerador.
- Não coloque nenhum aparelho que irradia calor no seu aparelho.
- Não instale o aparelho em um local onde possa entrar em contato com água/chuva, caso contrário o isolamento do sistema elétrico será danificado.
- Não coloque uma jarra elétrica ou vasos no seu aparelho. Os componentes elétricos do seu eletrodoméstico podem ser seriamente danificados por água fervendo demais ou respingos de água.
- As crianças nunca devem brincar com o aparelho.
- Se você desativar o seu aparelho (mesmo que temporariamente), certifique-se de que as crianças não entrem no aparelho.
- O condensador e o compressor, localizados na parte traseira do aparelho, podem atingir altas temperaturas durante o funcionamento normal. Faça a instalação de acordo com este manual. A ventilação insuficiente do aparelho prejudicará o seu funcionamento e danificará o aparelho. Não cubra ou bloqueie as venezianas de ventilação em nenhum momento.
- Não toque nas superfícies extremamente frias com as mãos molhadas ou úmidas, pois sua pele pode grudar nessas superfícies.
- Ao deslocar o aparelho, segure-o pela base e levante-o com cuidado. Mantenha o aparelho na posição vertical.
- Não incline o aparelho mais de 45°.
- Se o aparelho for transportado na posição horizontal, algum óleo pode escorrer do compressor para o circuito refrigerante.
- Deixe o aparelho na posição vertical por 4–6 horas antes de ligá-lo para garantir que o óleo flui de volta para o compressor.
- Nunca use a porta para mover o aparelho, pois pode danificar as dobradiças.
- Não opere o aparelho a menos que todos os componentes estejam instalados corretamente.
- Não coloque líquidos ou alimentos quentes no aparelho.
- As aberturas de ventilação do aparelho ou da sua estrutura incorporada (se o aparelho puder ser embutido) devem estar totalmente abertas, desbloqueadas e isentas de qualquer tipo de sujeira.

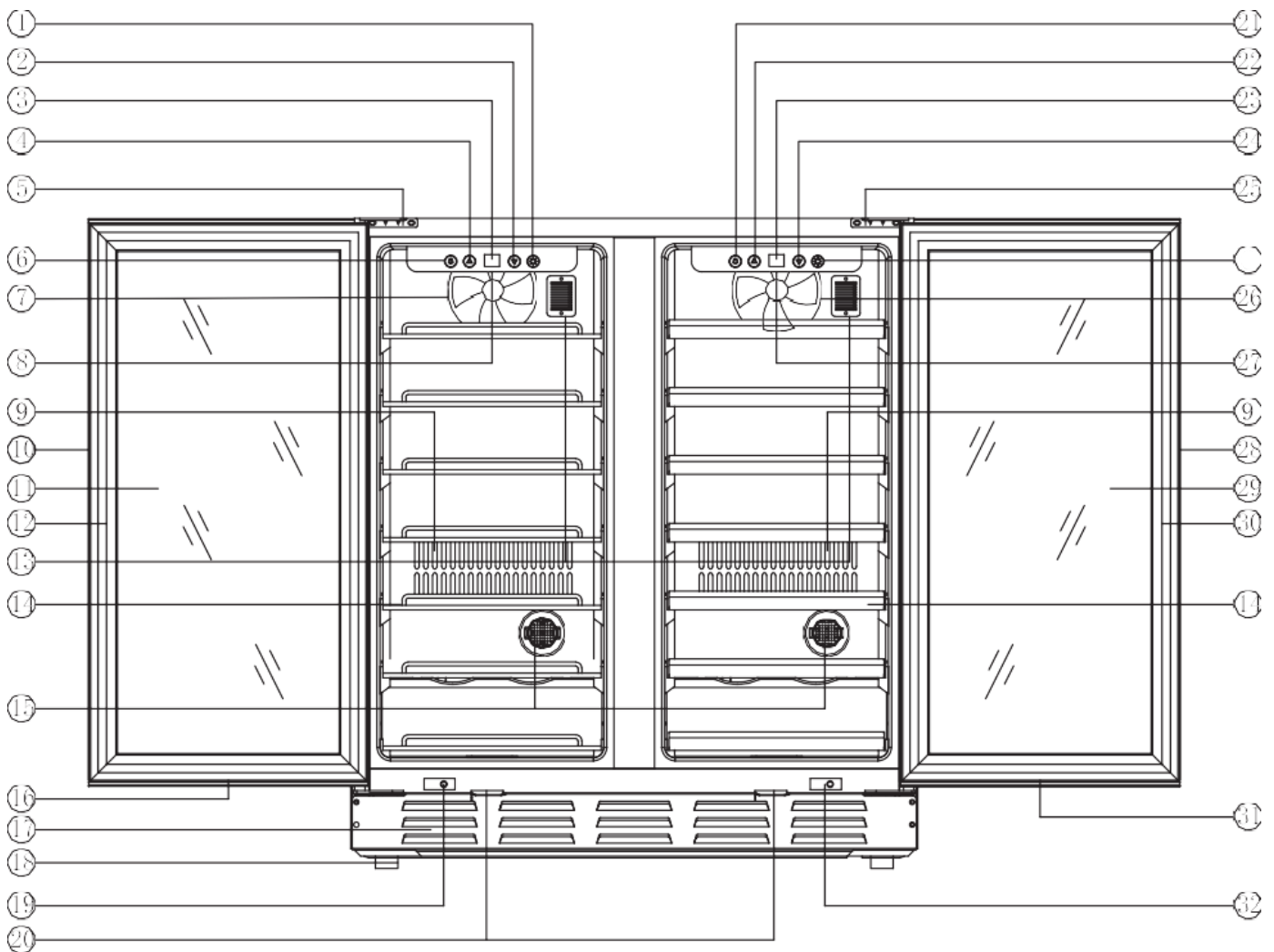
5 Instalação

- Desembale o aparelho com cuidado. Descarte a embalagem.
- Os acessórios do seu aparelho podem ser protegidos contra danos de transporte (fita adesiva, etc.). Remova essa fita com muito cuidado.

Remova os restos dessa fita com um pano úmido usando água morna e um detergente neutro (consulte o capítulo Limpeza e manutenção). Nunca remova nenhum componente da parte traseira do aparelho.

- Instale o aparelho em uma posição adequada com uma distância adequada de fontes de calor e frio.
- Verifique se o aparelho e o cabo de alimentação não estão danificados.
- Instale o aparelho em local seco e bem ventilado.
- Proteja o aparelho da luz solar direta.
- As portas devem abrir completamente e sem obstáculos.
- Instale o aparelho sobre um piso plano, seco e sólido.
- Ligue o aparelho à rede de forma adequada.
- A placa de identificação encontra-se no interior ou na parte posterior do aparelho.

6. Visão geral do aparelho



- | | | |
|----------------------------|---------------------------------|--------------------------------|
| 1 – Alterar Temp. °C / °F | 7 – Cooler | 13 – Sensor de Temperatura NTC |
| 2 – Diminuir a temperatura | 8 – Iluminação | 14 - Prateleira |
| 3 – Visor | 9 – Veneziã de Circulação do Ar | 15 – Filtro de Carvão |
| 4 – Aumentar a temperatura | 10 – Puxador | 16 – Fechadura (ñ disponível) |
| 5 – Dobradiça superior | 11 – Vidro | 17 – Veneziã de Exaustão |
| 6 – Liga / Desliga | 12 – Gaxeta de vedação da porta | 18 – Pés Reguláveis |

19 – Micro interruptor de Luz	24 – Diminuir a temperatura	29 – Vidro
20 – Suporte da Fechadura (n/d)	25 – Dobradiça Superior	30 – Gaxeta de vedação da porta
21 – Liga / Desliga	26 – Cooler	31 – Fechador
22 – Aumentar a Temperatura	27 – Iluminação	32 - Micro interruptor de Luz
23 - Visor	28 - Puxador	

7 Antes da operação inicial

- Deixe o aparelho na posição vertical por 4–6 horas antes de conectá-lo à rede elétrica.
- Limpe bem o aparelho. Tenha muito cuidado, especialmente dentro do aparelho (consulte o capítulo Limpeza e manutenção).
- O aparelho deve estar devidamente conectado à rede elétrica.
- Deixe o aparelho estabilizar a temperatura por aprox. 24 horas antes do uso.
- Não encha demais o aparelho.

8 Ajuste da temperatura



- Ajuste a temperatura usando, os botões ▲ e ▼ em 1 ° dentro de um intervalo de 3–10°C para a esquerda ou 10–18°C para a direita.
- Pressione o botão POWER por 3 segundos para ligar ou desligar a unidade.
- Ligue / desligue a luz interna usando o botão LIGHT.
- Para mudar a exibição da temperatura de graus Celsius para graus Fahrenheit ou vice-versa, pressione e segure LIGHT por 3 segundos.
- Para desligar a luz interna e a luz do visor do painel de controle, pressione e segure os botões PARA CIMA e PARA BAIXO por 3 segundos. (o dispositivo continuará funcionando normalmente). Pressione e segure ambos os botões por 3 segundos para que o dispositivo se restaure ao seu status normal.
- LED piscando = modo de configuração de temperatura;
- LED piscando constantemente = temperatura de resfriamento;

9 Operação

- O aparelho só pode atingir as temperaturas relevantes quando:
 1. A temperatura ambiente atende a classe climática.
 2. As portas fecham corretamente.
 3. Você não abre as portas com muita frequência ou por muito tempo.
 4. As vedações da porta estão em boas condições.
 5. O aparelho está bem posicionado.
 6. Você não encheu demais o aparelho.
 7. Você não armazena alimentos mornos ou quentes no aparelho.

- A temperatura ambiente elevada e o funcionamento simultâneo na configuração mais fria podem fazer com que o compressor funcione permanentemente para manter a temperatura constante no interior do aparelho.

10 dicas úteis / economia de energia

- Tente abrir a porta o mínimo possível, especialmente quando o tempo estiver quente e úmido. Ao abrir a porta, feche-a o mais rápido possível.
- Certifique-se de que o aparelho está sempre bem ventilado. O aparelho deve ser bem ventilado de todos os lados.
- Desligue o aparelho da energia se não o utilizar.
- Mantenha as juntas da porta sempre limpas e em bom estado.

11 Limpeza e manutenção

ATENÇÃO

Desligue o aparelho da corrente antes de o limpar ou fazer manutenção

- Mantenha o aparelho sempre limpo para que não ocorram odores desagradáveis.
- Depósitos de poeira no condensador aumentam o consumo de energia. Limpe o condensador duas vezes por ano com um aspirador de pó ou uma escova macia.
- Retire todos os anéis e pulseiras antes de limpar ou fazer a manutenção do aparelho, caso contrário, pode danificar a superfície do aparelho.

Detergente

- Não use detergentes abrasivos.
- Não use detergentes agressivos.
- Não use solventes.

Limpeza Externa

- Use um pano úmido e um detergente neutro não ácido.
- Use água limpa para enxaguar.
- Seque as superfícies limpas com um pano.

Limpeza Interna

- Limpe as prateleiras e as outras partes removíveis com água morna e um detergente neutro não ácido.
- Use água limpa para enxaguar.
- Seque as superfícies limpas com um pano.
- Limpe o interior com água e um detergente neutro não ácido.
- Use água limpa para enxaguar.
- Seque as superfícies limpas com um pano.
- Verifique o dreno de água e limpe-o se necessário.

Vedação da porta

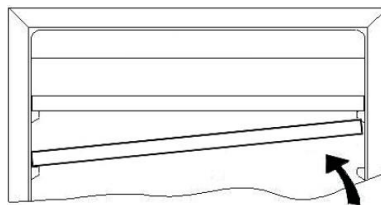
- Limpe com água morna e um detergente neutro e não ácido.

12 Como mover o aparelho

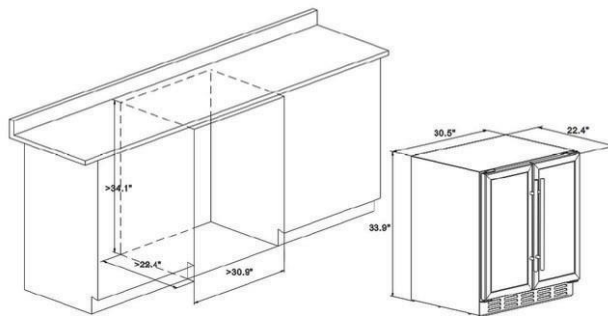
- Remova todas as garrafas.
- Prenda com fita adesiva todos os itens soltos dentro do aparelho.
- Gire os pés nivelados até a base para evitar danos.
- Feche a porta.
- O aparelho deve ser movido na posição vertical.

13 Como mover as prateleiras

- Abra a porta completamente antes de puxar as prateleiras para evitar danificar a vedação da porta.
- Para facilitar o acesso ao conteúdo de armazenamento, puxe as prateleiras aprox. 1/3 fora. Um entalhe em ambos os lados dos trilhos protege as garrafas de cair.
- Quando você quiser remover / inserir uma prateleira, segure-a inclinada (veja abaixo):



14 dimensões do gabinete



15. Solução de problemas

POSSIVEL CAUSA	AÇÕES
O plug do aparelho não está ligado à tomada.	Verifique a tomada correspondente conectando-a a outro aparelho.
O plugue está solto	Verifique a caixa de fusíveis.
<ul style="list-style-type: none">• A tomada não é alimentada com energia.• O fusível está desligado.• A tensão está muito baixa	Compare os dados da placa do modelo com os dados do seu fornecedor de energia.

A porta fica freqüentemente aberta.	Feche a porta corretamente.
A porta não está bem fechada.	Veja se não tem nada impedindo o fechamento total da porta.
• O aparelho está cheio demais. As juntas da porta estão danificadas.	Substitua o selo.
• A placa de controle principal está com defeito. • PCB está com defeito. • O plugue está com defeito. Contate o serviço. • LED está com defeito. • A temperatura não pode ser determinada.	Contate o serviço autorizado
O aparelho não está instalado em um piso plano, seco e sólido.	Realinhe o aparelho. Reajuste o aparelho.
O aparelho está em contato com uma parede ou outro item. As garrafas estão posicionadas incorretamente.	Realinhe as garrafas.
Alguns itens caíram atrás do aparelho	Remova esses itens.
A vedação da porta está com defeito.	Substitua a vedação da porta.
As prateleiras não estão inseridas corretamente.	Insira as prateleiras corretamente.
O painel de controle está com defeito.	Contate o serviço autorizado.

16 Caso precise desligar o aparelho por um longo período.

- Se o aparelho não for usado por um longo período:

1. Retire o plug da tomada.
2. Remova todos os alimentos armazenados no aparelho.
3. Seque o interior do aparelho com um pano e deixe a porta aberta alguns dias.

- Durante uma média de férias / feriado (14-21 dias):

1. Faça o mesmo conforme descrito acima, ou
2. Deixe o aparelho funcionar.
3. Remova todos os alimentos perecíveis do compartimento de resfriamento.
4. Limpe o compartimento de refrigeração.
5. Congele todos os alimentos que possam ser congelados.

17 Diagrama do circuito elétrico

